



Un camello terrorífico

Shaykh-e-Tarbiyat, Ameer-e-Ahl-e-Sunnat
Founder of Dawat-e-Islami, Allamah Maulana Abul Bilal

MUHAMMAD ILYAS

Attar Qadiri Razavi

Translated into English by
Translation Department (Dawat-e-Islami)

محمد ایلّیاس
اٹار قادری رازی

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَاتَمِ النَّبِيِّينَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Du'ā para leer el libro

Recite el siguiente Du'ā (súplica) antes de estudiar un libro religioso o una lección Islámica, recordará lo que estudie,
:إِنْ شَاءَ اللَّهُ

اللَّهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَانْشُرْ
عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

Traducción

¡Oh Al-lāh عَزَّوَجَلَّ! ¡Ábrenos la puerta del conocimiento y la sabiduría, y ten misericordia de nosotros! ¡Oh, el Más Honorable y Glorioso! (*Al-Mustatraf*, vol. 1, pág. 40)

Nota:

Recite Salāt-'Alan-Nabī ﷺ una vez antes y otra vez después del Du'ā.

بھیانک اُونٹ

Bhayanak Aoon

Un camello terrorífico

ESTE FOLLETO FUE ESCRITO POR SHEIJ-UT-TARĪQAH, AMĪR AHL-US-SUNNAH, EL FUNDADOR DE DAWAT-E-ISLAMI 'AL-LAMAH MAULANA ABU BILAL MUHAMMAD ILYAS ATTAR QĀDIRI RADAWI دَامَتْ بَرَكَاتُهُمُ الْعَالِيَةُ EN URDÚ. EL DEPARTAMENTO DE TRADUCCIÓN LO HA TRADUCIDO AL ESPAÑOL. SI ENCUENTRA ALGÚN ERROR EN LA TRADUCCIÓN O EN LA REDACCIÓN, POR FAVOR INFORME AL DEPARTAMENTO DE TRADUCCIÓN EN LA SIGUIENTE DIRECCIÓN POSTAL O DE CORREO ELECTRÓNICO CON LA INTENCIÓN DE OBTENER ZAWĀB (RECOMPENSA).

Translation Department (Dawat-e-Islami)

Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagran,
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistán

UAN: ☎ +92-21-111-25-26-92 - Ext. 7213

Correo electrónico: ✉ translation@dawateislami.net

Un camello terrorífico

Una traducción al español de 'Bhayanak Aoont'



TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS

Copyright © 2025 Maktaba-tul-Madinah

Queda prohibida la reproducción total o parcial de esta publicación, así como su transmisión, en cualquier forma o por cualquier medio, ya sea electrónico, mecánico, por fotocopia, grabación o cualquier otro, sin la autorización previa por escrito de Maktaba-tul-Madinah.

1st Publicación: Muḥarrām-ul-Ḥarām, 1447 AH - (June, 2025)

Traducido por: Maʿlīs-e-Taraʿīm (Dawat-e-Islami)

Editorial: Maktaba-tul-Madinah

Cantidad: -

PATROCINIO

No dude en ponerse en contacto con nosotros si desea patrocinar la impresión de un libro o folleto religioso para el Isāl-az-Zawāb (transmitir la recompensa a otros) de sus familiares fallecidos.

Maktaba-tul-Madinah

Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah Mahallah Saudagran,
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistán

✉ **Correo electrónico:** maktabaglobal@dawateislami.net -
maktaba@dawateislami.net

☎ **Tel:** +92-21-34921389-93

💻 **Web:** www.dawateislami.net

Índice

Un camello terrorífico*	1
Una virtud del Salat-'Alan-Nabī ﷺ	1
1. Un camello terrorífico	2
Al-lāh عَزَّوَجَلَّ - Libre de cualquier necesidad	3
¿Por qué fue acosado el amado Nabī?	3
2. La llamada a la rectitud desde el monte Safa	3
3. Sangre en la puerta	4
Tolerar las dificultades en el camino de Al-lāh عَزَّوَجَلَّ es una Sunnah	5
4. Shi'b Abi Tālib	6
Un boicot social	7
Se comió un trozo de cuero	8
Una termita maravillosa	9
5. El desgarrador viaje a Taif	10
¿La pluma tiembla!	12
El ángel de las montañas	14
Controle su temperamento	14
Nuestra inacción a pesar de la facilidad	15
¿Ay, el mal carácter de los musulmanes!	15
La virtud de llamar a la rectitud	16
Admonición para los que no prohíben los pecados teniendo la capacidad de hacerlo	17
40 mil buenas personas también fueron castigadas	17
Es sunnah viajar para llamar a la rectitud	18

4 dichos del Amado Mustafā sobre la virtud del conocimiento ...	19
El buen carácter del Amīr-e-Qafilah me convenció para viajar con la Madani Qafilah.	21
La necesidad de constancia.....	23
¿Para quiénes y cuántas son las Buenas Acciones?.....	23
Buenas nuevas para los que actúan según las Buenas Acciones...	24
18 Madani perlas relacionadas con sentarse	26

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَاتَمِ النَّبِيِّينَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Un camello terrorífico*

Aunque Satanás le haga sentir pereza, lea este folleto en su totalidad, إِنَّ شَاءَ اللَّهُ descubrirá que contiene una gran riqueza de conocimientos y Zawāb.

Una virtud del Salat-'Alan-Nabī ﷺ

El Rasūl de la humanidad, la Paz de nuestro corazón y mente, el más Generoso y Honorable ﷺ ha declarado: “Quien se enfrente a una dificultad debería recitar abundante Salat sobre mí. Pues la recitación de Salat sobre mí aleja las dificultades y las tribulaciones”.

(*Al-Qaul-ul-Badi'*, pág. 414; *Bustan-ul-Wa'izeen lil-Jawzi*, pág. 274)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

* Este discurso fue pronunciado por el Amīr Ahl-us-Sunnah وَاِمَامُ بَرَكَاتِهِمُ الْعَالَمِيَّة en un Iȳtima' motivador de la Sunnah del movimiento global y apolítico para la propagación del Corán y la Sunnah, Dawat-e-Islami. A continuación, se presenta en forma escrita con algunas adiciones y alteraciones. [Ma'yilis Maktaba-tul-Madinah]

1. Un camello terrorífico

Un día, los incrédulos de Quraysh se reunieron en la noble Ka'bah mientras el Santo Nabī ﷺ ofrecía la Salah en las cercanías. Abu Ŷahl cogió una pesada piedra con la vil intención de –(مَعَاذَ اللَّهِ) Que Al-lāh عَزَّوَجَلَّ nos proteja)- usarla para aplastar la bendita cabeza del abuelo de Hasanayn, el consuelo de los corazones afligidos, la misericordia para los mundos (ﷺ) - mientras realizaba la Sa'ydah.

Se acercó, pero en cuanto estuvo cerca, de repente se retiró y huyó. Los asombrados incrédulos le preguntaron conmocionados: “Abul Hakam, ¿qué te ha pasado?”. Él respondió: “En cuanto me acerqué, me fallaron los sentidos. Vi un camello espantoso, con una cabeza terrorífica y un cuello temible, rechinando los dientes, con la boca abierta de par en par, todo el tiempo avanzando hacia mí como si fuera a tragarme. Nunca había visto un camello tan terrorífico”.

El Amado Rasūl ﷺ dijo: “Ese era Ŷibra'il (عليه السلام), que habría atrapado a Abu Ŷahl si se hubiera acercado más”.

(As-Seerat-un-Nabawiyyah li Ibn Hashshaam, pág. 117)

Nūr-e-Khuda hay Kufr ki herkat pay khandah-zan

Phoonkon say yeh charagh bujhaya na jaye ga

ﷺ

ﷺ

Al-lāh عَزَّوَجَلَّ - Libre de cualquier necesidad

¡Queridos hermanos Islámicos! Qué magnífico es el atributo de Al-lāh de estar libre de toda necesidad. A veces, Él عَزَّوَجَلَّ eleva el rango de Su Bienamado صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ innumerablemente por medio de dificultades y pruebas, mientras que otras veces, Él aterroriza al enemigo del Bienamado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ antes de que pueda atacar, y le hace comprender claramente que el Amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ nunca está solo.

¿Por qué fue acosado el amado Nabī?

Nuestro Noble Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ fue oprimido y acosado por los malvados incrédulos sólo por el hecho de haber empezado a llamar abiertamente a la gente hacia la rectitud. Al principio (del Islam), el Bendito Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ llamaba hacia el Islam encubiertamente (en privado), hasta que Al-lāh عَزَّوَجَلَّ ordenó que (el Islam) se propagara abiertamente. (*Ibid*, pág. 102)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

2. La llamada a la rectitud desde el monte Safa

Al-lāh عَزَّوَجَلَّ declara en la parte 19, Surah Ash-Shu'arā, Ayah 214:

وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ ﴿٢١٤﴾

Y oh Amado, advierte a tus parientes más cercanos.

[*Kanz-ul-Iman (traducción del Corán)*] (Parte 19, Sura Ash-Shu'arā, Ayah 214)

Por orden de Al-lāh ﷺ, nuestro Noble Nabī ﷺ se paró sobre el monte Safa y llamó a la tribu de los Quraysh. Cuando la gente se reunió, les dijo: “Decidme: Si os digo que un ejército pretende atacaros desde el valle de La Meca, ¿me creeréis?”. Respondieron al unísono: “Por supuesto. Siempre te hemos oído decir la verdad”.

El Gran Predicador ﷺ continuó: “Entonces escuchad. Si no creéis en mí, una severa ira descenderá sobre vosotros”. Al oír esto, Abu Lahab empezó a decir disparates y la gente se dispersó. (*Sahih Bujari, vol. 3, pág. 294, Hadīz 4770, 4771, resumido*)

Magar us Rahmat-e-'Aalam ka ghar tawheed ka ghar tha

Na ā sakti thi maayusi kay yeh ummeed ka ghar tha

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

3. Sangre en la puerta

Tan pronto como el Islam comenzó a ser predicado abiertamente, comenzaron a ocurrir eventos de crueldad y opresión que ponían en peligro la vida. ¡Ay! Los desventurados incrédulos a veces arrojaban basura sobre el iluminado cuerpo del Amado Mensajero ﷺ, otras veces derramaban sangre de animales en su misericordiosa puerta, en ocasiones

esparcían espinas en sus caminos y, en otras, lanzaban lluvias de piedras sobre su bendito cuerpo.

Uno de ellos, con extrema crueldad, estranguló su bendito cuello mientras él ﷺ realizaba la Sa'ydah, con tal fuerza que sus benditos ojos comenzaron a sobresalir. En otras ocasiones, incluso colocaban una placenta (la membrana que envuelve al feto de un camello) sobre su bendita espalda mientras él ﷺ realizaba la Sa'ydah.

Los desobedientes incrédulos también lo difamaron con disparates, tachándole - معاذ الله - de mago y adivino. (*Al-Mawahib-ul-Ladunniyyah*, vol. 1, pág. 118, 119, resumido)

Tolerar las dificultades en el camino de Al-lāh ﷺ es una Sunnah

¡Queridos hermanos Islámicos! Han visto cómo nuestro Noble Rasūl ﷺ aceptó diversas dificultades por la causa del Islam. Todo esto ocurrió sólo después de comenzar a llamar hacia la rectitud abiertamente. Así pues, siempre que se enfrenten a dificultades en la difusión de la llamada a la rectitud, recuerden el sufrimiento y las penas del Amado Rasūl ﷺ en la difusión del Islam, y den gracias a Al-lāh ﷻ por haberles bendecido con la oportunidad de experimentar la Sunnah de tolerar las dificultades en el camino del Dīn. Al hacerlo, إن شاء الله

Satanás no tendrá éxito, sus objetivos no se cumplirán, y adoptar la paciencia será más fácil para usted.

Sin duda, afrontar las dificultades en el camino de Al-lāh ﷺ es Sunnah, mantener la paciencia ante ellas es Sunnah, y seguir llamando hacia la rectitud incluso en presencia de graves dificultades también es Sunnah.

Sunnatayn 'aam karayn, Deen ka ham kaam karayn

Nayk ho jayain Musalman Madinay walay

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

4. Shi'b Abi Tā lib

En el séptimo año tras el anuncio de la Nubuwwah, los incrédulos de Quraysh vieron que, a pesar de su extrema crueldad y opresión, el número de musulmanes iba en aumento, e incluso individuos como Sayyiduna Hamzah y Sayyiduna 'Umar رضي الله عنهما habían aceptado el Islam. Como el Rey de Abisinia, Na'yāshi también había concedido asilo a los musulmanes, según la narración mencionada en 'Khasaa'is-ul-Kubra', los incrédulos decidieron unánimemente martirizar públicamente al Amado Rasūl ﷺ. Cuando su tío, Abu Tālib se enteró de esto, reunió a Bani Hāshim y Bani Muttalib y dijo: “Llevad a (Sayyiduna) Muhammad (ﷺ) a nuestro Shi'b (valle) para su seguridad”, y así se hizo.

(Khasaa'is-ul-Kubra, vol. 1, pág. 249)

Este valle se encuentra en Makkah Mukarramah, y era la propiedad ancestral de Bani Hāshim, llamada 'Shi'b Abi Tālib' ('Shi'b' se refiere al camino que se encuentra entre dos montañas, o a un terreno poco fértil dentro de ellas).

Un boicot social

Cuando los incrédulos de Quraysh se enteraron de que Bani Hāshim y Bani Muttalib (con la excepción de Abu Lahab) habían otorgado su protección al Amado Rasūl ﷺ a pesar de las diferencias religiosas, llegaron a un acuerdo mutuo en Muhassab (situado entre la Makkah Mukarramah رَاوْحَةُ اللَّهِ شَرْقًا وَكَعْظِيمُهَا y la bendita Mina) según el cual, “Hasta que Banu Hāshim no entregue la custodia de (Sayyiduna) Muhammad (ﷺ) a ellos, nadie mantendrá ningún vínculo con ellos. No se les venderá nada, nadie se casará ni se comprometerá con ellos, y no se les permitirá circular libremente”.

Habiendo escrito este acuerdo, lo colgaron en la bendita puerta de la noble Ka'bah. Los incrédulos de Quraysh lo cumplieron a rajatabla y emprendieron un completo boicot social contra Banu Hāshim y Banu 'Abdul Muttalib. Así, ambos clanes llegaron a unirse a los musulmanes en su encarcelamiento en Shi'b Abi Tālib.

Bari sakhti say kartay thay Quraysh is ghar ki nigrani

Na Aanay dete thay ghallah idhar ta hadd-e-Imkani

Koi ghallay ka sodagar agar bahar say ajata

Tou rastay ayn ja kar bu-lahab kam-bakht behkata

Paharon ka darrah ik qil'a-e-mahsoor tha goya

Khuda waloun ko faqon marna manzoor tha goya

Rasoolullah laykin Mutma`in thay aur sabir thay

Khuda jis hal mayn rakhay isi halat par shakir thay

Se comió un trozo de cuero

La situación era ahora tal que todos los granos que llegaban a Makkah Mukarramah زَادَهَا اللَّهُ شَرْقًا وَتَعْظِيمًا desde el exterior eran comprados por los crueles incrédulos, de modo que ninguno de ellos llegaba a los musulmanes. Cuando los niños encarcelados (en Shi'b Abi Tālib) empezaban a llorar de hambre, los crueles incrédulos se reían de su llanto y lo celebraban. La leche de las mujeres se secaba y los prisioneros permanecían hambrientos durante días enteros. A veces, cuando las punzadas del hambre se intensificaban, hervían las hojas de los árboles y llenaban sus estómagos comiéndolas.

Sayyiduna Sa'd Ibn Abi Waqqas رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ narra que una vez, por la noche, encontró un trozo de cuero seco en algún lugar. Él رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ lo lavó con agua, lo asó al fuego, lo molió y luego se lo bebió mezclado con agua para saciar las punzadas del hambre.

(Ar-Raud-ur-Unuf, vol. 2, pág. 161)

Wo bhoki bachiyon ka ruth kar fil faur man jana

Khuda ka naam sun kar sabr ki tasveer ban jana

Tarapna bhook say kuch rauz aakhir jan kho dayna

Wo maoun ka falak ko daykh kar chup chap ro dayna

Riza-o-Sabr say din kat gay in nayk bakhton kay

Kay khanay kay liye miltay rahay pattay darakhto kay

Guzaray 3 saal is rang say Iman walon nay

Dikhadi shan-e-istiqlal apni aan walon nay

Una termita maravillosa

Cuando habían pasado tres años de esta manera, Al-lāh عَزَّوَجَلَّ informó a Su Amado Nabī صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ de que la escritura del acuerdo había sido devorada por las termitas de tal forma que lo único que quedaba era el nombre de Al-lāh عَزَّوَجَلَّ.

El صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ informó de ello a Abu Tālib, quien se dirigió a los incrédulos de Quraysh y les dijo: “¡Oh Quraysh! Mi sobrino me ha informado de esta manera. Traed vuestro acuerdo. Si resulta ser cierto, renunciad a vuestra ruptura de relaciones. Si es falso, os concederé la custodia de mi sobrino”. Estuvieron de acuerdo, y cuando se trajo el acuerdo, se comprobó que era exactamente como se había dicho.

Tras algunas discusiones, cinco individuos (Hishaam Bin 'Amr, Żuhayr Bin Abi Umayyah Majżūmi, Mut'im Bin 'Adī, Abul Bajtari y Żam'ah Bin Aswad) acordaron romper este acuerdo, y finalmente fue roto por Abul Bajtari. Lamentablemente, los incrédulos se enfocaron aún más en su intención en lugar de arrepentirse. (*Seerat Rasūl-e-'Arabi*, pág. 63)

Se menciona en *Subul-ul-Huda*: “De esos cinco, Sayyiduna Hishām y Sayyiduna Żuhayr رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا fueron bendecidos con aceptar el Islam”. (*Subul-ul-Huda*, vol. 2, pág. 414)

Haq ki rah mayn patthar khaye, khoon mayn nahaye Taif mayn

Deen ka kitni mehnat say kaam aap nay ay Sultan kiya

(*Wasail-e-Bakhshish*, pág. 388)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

5. El desgarrador viaje a Taif

Ahora se presenta —con las modificaciones necesarias— una conmovedora narración sobre el viaje de Taif, tomada de una “carta colectiva” enviada a los hermanos Islámicos desde la sagrada Makkah زَادَهَا اللهُ شَرَفًا وَتَعْظِيمًا durante el viaje a Madinah. Léala con los ojos llenos de lágrimas:

Nueve años después del anuncio de la Nubuwwah, nuestro Amado Mustafā ﷺ predicó continuamente el mensaje del Islam a la gente mientras permanecía en Makkah Mukarramah زارها الله شرقاً وتغيطها, pero sólo unos pocos aceptaron su llamada hacia la rectitud, mientras que la oposición de los desafortunados incrédulos continuaba aumentando día a día. Los incrédulos sometieron al Amado Rasūl ﷺ y a sus Sahabah رضى الله عنهم a una crueldad y burla intolerables.

Al mismo tiempo, había algunos individuos, que, a pesar de no ser creyentes, le apoyaban, como su tío Abu Tālib, que tenía una gran influencia sobre los incrédulos. Abu Tālib falleció en el décimo año. Ahora los incrédulos no tenían miedo y mostraban aún más opresión y crueldad.

El amado Rasūl ﷺ tenía la intención de viajar hacia Taif, para poder llamar a la gente de allí hacia el Islam. Al llegar a Taif, el amado Rasūl ﷺ primero transmitió el mensaje del Islam a tres líderes de Banu Saqīf.

Wo haadi jo na ho sakta tha Ghayrullah say kha`if

Chala ik rauz Makkay say nikal kar janib-e-Taif

Diya paygham-e-haq Taif mayn, Taif kay raeeson ko

Dikhai jins-e-rohani kaminon ko khasiyon

¡La pluma tiembla!

¡Ay de esos necios! En lugar de aceptar la llamada a la rectitud del Amado Rasūl ﷺ, se rebelaron y empezaron a decir todo tipo de insensateces. ¡Ay de esos ‘líderes’ malintencionados! Pronunciaron palabras tan irrespetuosas que la pluma de Sag-e-Madinah غفغف tiembla al escribirlas.

Mi Amado Rasūl ﷺ no perdió el valor, se dirigió a otro grupo de personas, y les presentó una invitación al Islam. Pero ¡ay, mil veces ay!, ninguno de ellos estaba dispuesto a escuchar el mensaje del Amado Rasūl ﷺ, y en lugar de reconocer a este gran benefactor, lo trataron como a un enemigo. Sag-e-Madinah غفغف no tiene el valor de escribir sus blasfemias.

Estas almas despiadadas no se conformaron con lanzar palabras ofensivas, sino que incitaron a unos jóvenes maleantes a seguirle. Se me hunde el corazón al escribir estas líneas, y mis ojos se llenan de lágrimas... ¡Ay! Aquellos jóvenes opresores molestaban al Santo Nabī ﷺ, aplaudiendo y burlándose, le seguían. De repente, cogieron piedras... ¡Ay, mil veces ay!, apedrearon con ellas el bendito cuerpo de mi Amado Rasūl ﷺ. ¡Ojalá Sag-e-Madinah غفغف hubiera estado vivo en ese momento y hubiera aceptado el Islam! ¡Ojalá hubiera estado allí y me hubieran lanzado todas esas piedras!

Magar karayn kiya naseeb mayn tou

ye na-muradi kay din likhay thay

¿Cómo habrán contemplado los cielos esta brutal escena? ¡Ay! Su bendito cuerpo fue herido por estas piedras, y su bendita sangre se derramó hasta que sus benditas sandalias se llenaron de sangre. Cuando él ﷺ se sentaba, exhausto, los crueles incrédulos lo tomaban del brazo y lo levantaban. Cuando continuaba caminando, volvían a arrojarle piedras, riéndose.

Barhay anbauwah dar-e-anbauwah patthar lay kay deewanay

Lagay meenah pathron ka rahamt-e-'aalam pay barsanay

Wo abr-e-lutf jis kay saye ko gulshan tarastay thay

Yahan taif mayn us kay jism par patthar barastay thay

Wo bazu jo ghareebon ko sahara daytay rehtay thay

Piyapay aanay walay patharon ki chot sehtay thay

Wo seena jis kay andar noor-e-haq mastoor rehta tha

Wahi ab shaq howa jata tha is say khoon behta tha

Jaga dete thay jin ko hamilan-e-arsh aankho par

Wo na'layn-e-mubarak haye khoon say bhar gayn yaksar

Huzoor is jaur say jab chur ho kar bayth jatay thay

Shaqi aatay thay bazu tham kar upper uthatay thay

El ángel de las montañas

Sayyiduna Yibra'il عَلَيْهِ السَّلَام se presentó en la corte del Amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ acompañado por *Malak-ul-Yibāl* (el ángel de las montañas). Después de ofrecer Salam, *Malak-ul-Yibāl* dijo: “si Usted me lo ordena, dejaré caer estas dos montañas sobre esos incrédulos”. Al oír esto, el Noble Profeta صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ replicó: “Confío en Al-lāh عَزَّوَجَلَّ que, aunque estos individuos no hayan creído, nacerán algunos entre su descendencia que adorarán a Al-lāh عَزَّوَجَلَّ”. (*Bujari, vol. 2, pág. 382, Hadīz 3231*)

Agar ye log aaj islam par iman nahin latay

Khuda-e-Pak kay dmaan-e-wahdat mayn nahi aatay

Magar naslayn zaror in ki isay pehchan jayn gi

Dar-e-toheed par ik rauz ā kar sar jhukayn gi

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

Controle su temperamento

¡Queridos hermanos Islámicos! Aunque alguien nos regañe ligeramente, o incluso intente decirnos algo para corregirnos, a veces perdemos los estribos. Si alguien nos insulta o nos abofetea, incluso después de vengarnos por completo o en exceso, nuestra ira no se calma. Pero ¡que seamos sacrificados por nuestro amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ! Incluso después de ser molestado hasta este punto, él صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ no se enfadó por

motivos personales, ni deseó la destrucción de sus enemigos. Su único deseo era que el Islam reinara, que la luz del Islam se extendiera en todas direcciones y que todos se postraran y adoraran a Al-lāh ﷺ.

Nuestra inacción a pesar de la facilidad

¡Oh devotos del Rasūl y oh amantes de Madinah! El Santo Nabī ﷺ predicó el Islam incluso caminando por el espinoso sendero, ¡pero nosotros somos incapaces de transmitir la llamada a la rectitud aún cuando estamos cómodamente sentados bajo la fresca brisa de los ventiladores o en una habitación con aire acondicionado y alfombrada! El Amado Rasūl ﷺ se ataba una piedra a su bendito estómago debido al hambre, pero nosotros nos atiborramos de todo tipo de alimentos finos y aun así somos incapaces de hacer nada al servicio del Dīn. El Amado y Bendito Nabī ﷺ cumplió con la obligación de predicar el Islam a pesar de ser apedreado, y nosotros evitamos este Madani trabajo a pesar de ser colmados de flores. ¿Es esto verdadera devoción al Rasūl?

¡Ay, el mal carácter de los musulmanes!

¡Oh, vosotros que sentís una profunda devoción por el amado Mustafā ﷺ! Sois conscientes de la condición de los musulmanes. ¿No os acongoja el corazón al contemplar la avalancha de las malas acciones y las Mezquitas vacías? Desgraciadamente, la tormenta de la moda occidental y la

inundación de la cultura occidental, los televisores y aparatos multimedia presentes en todos los hogares para ver programas indecentes y el mal carácter de la mayoría de los musulmanes son hechos muy tristes. Un benefactor de los musulmanes y un buscador de la mejora del Más Allá se aflige cuando observa esta situación y se siente ansioso por corregir a los musulmanes.

¡Que seamos bendecidos con entusiasmo para ayudar a mejorar a los musulmanes no practicantes! Ojalá tengamos éxito en nuestra gran Madani objetivo. Renovemos ahora juntos nuestro compromiso con nuestro Madani objetivo: “Debo esforzarme por mejorarme a mí mismo y a la gente de todo el mundo **لِنَشَاءَ اللَّهَ**”.

Do dard sunnaton ka paye shah-e-karbala

Ummat kay dil say lazzat-e-fashion nikal do

(Wasail-e-Bakhshish, pág. 290)

La virtud de llamar a la rectitud

¡Queridos hermanos Islámicos! Debemos promover la llamada a la rectitud con entusiasmo. ¡Qué decir de las bendiciones mundanas y del Más allá de llamar hacia la rectitud! Al-lāh **عَزَّوَجَلَّ** reveló a Sayyiduna Musa **عَلَيْ نَبِيِّنَا وَعَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ**: “Aquel que ordenó el bien, prohibió el mal y llamó a la gente a Mi obediencia estará a la sombra de mi ‘Arsh en el Día del Juicio”.

(Hilya-tul-Awliya, vol. 6, pág. 36, Raqm. 7716)

Admonición para los que no prohíben los pecados teniendo la capacidad de hacerlo

¡Queridos hermanos Islámicos! Recuerden, la nación que no prohíbe a la gente cometer pecados a pesar de ser capaz, corre el peligro de ser castigada en el mundo incluso antes de morir. El Amado Rasūl ﷺ dijo: “Si una persona de entre una nación comete pecados, y la gente de esa nación no le prohíbe ese pecado a pesar de ser capaz, Al-lāh عزوجل enviará un castigo sobre ellos antes de que mueran”. (Abu Dawood, vol. 4, pág. 164,

Hadīz 4339)

40 mil buenas personas también fueron castigadas

¡Queridos hermanos Islámicos! Hacer amistad con aquellos que no abandonan los pecados como faltar a la *Salāh*, decir palabrotas, ver películas y obras de teatro, cantar canciones, escuchar música, murmurar, contar chismes, etc.; y animarlos, sentarse con ellos, comer y beber con ellos son todos extremadamente perjudiciales para la propia vida mundana y la otra vida. Al condenar a quienes adoptan la compañía de pecadores y malhechores, mi maestro, A'lā Hadrat, Imam de Ahl-us-Sunnah Imam Ahmad Raḥa Jān رحمه الله عليه afirma en el volumen 22, páginas 211-212 de la Fatawa Razawiyyah, 'Al-lāh عزوجل afirma,

وَمَا يُنْسِيَنَّكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرِى مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٧٦﴾

Y cuando el diablo te haga olvidar, entonces no te sientes con los injustos al recordarlo.

[Kanz-ul-Iman (Traducción del Corán)] (Parte 7, Surah Al-An'ām, Ayah 68)

Se afirma en *Tafsīrat-e-Ahmadiyyah* con respecto a la Ayah anterior: “Los ‘injustos’ se refiere a los no musulmanes, los herejes y los transgresores. Está prohibido sentarse con todos ellos”. (*Tafseerat-e-Ahmadiyyah*, pág. 388)

Se narra que Al-lāh عَزَّوَجَلَّ reveló a (Sayyiduna) Yūsha عَلَيْهِ السَّلَام: “Destruiré a cuarenta mil personas buenas de tu pueblo junto con sesenta mil personas malas”. Él عَلَيْهِ السَّلَام dijo: “¡Oh Todopoderoso! La gente malvada es malvada [es decir, merece ser castigada], pero ¿por qué será destruida la gente buena?”. Él dijo: “Debido a que no mostraron ira sobre aquellos sobre quienes estaba Mi ira, y siguieron comiendo y bebiendo con ellos”. (*Al Amr Bil-Ma'roof*, vol. 2, pág. 213, Raqm 71)

Es sunnah viajar para llamar a la rectitud

¡Oh, devotos del Rasūl! Declaren la guerra a los pecados. Sálvense de los pecados y también prepárense para salvar a los demás. Llamar a la rectitud, abandonar el hogar y viajar con este propósito y soportar cualquier dificultad que surja en este camino son, sin duda, *Sunnahs* de nuestro Amado Mustafā صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ.

Ojalá también nosotros seamos bendecidos y empecemos a actuar según estas grandes Sunnahs, abandonando nuestros hogares para llamar a la gente hacia la rectitud, viajando en las Madani Qafilah con los devotos del Rasūl, aprendiendo las Sunnahs y aprendiendo a tener paciencia ante cualquier dificultad.

¡Oh vosotros que sois conocidos como devotos del Rasūl! Estáis dispuestos a pasar años lejos de vuestro hogar en busca de un empleo mundano, ¿podéis ahora sacrificar unos días para difundir el Dīn de Al-lāh ﷺ en un viaje inspirador de la Sunnah en las Madani Qafilah?

Sunnat hay safar Deen ki tableegh ki khaatir

Milta hay hamayn dars ye asfaar-e-Nabī saty

(Wasail-e-Bakhshish, pág. 203)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

4 dichos del Amado Mustafā sobre la virtud del conocimiento

Suplico con tristeza a todos aquellos que tengan sentimientos sinceros por el Islam, que en cualquier parte del mundo en que se encuentren con las Madani Qafilahs del movimiento global y apolítico Dawat-e-Islami, les acompañen durante el tiempo que

tengan, y si Al-lāh ﷺ les concede la capacidad, también se unan a ellos en su viaje inspirador de la Sunnah y se hagan merecedores de la recompensa.

Viajar con las Madani Qafilahs es una gran manera de adquirir conocimientos del *Dīn*, que tiene innumerables virtudes. Mencionamos ahora cuatro dichos del Amado Mustafā ﷺ extraídos de las páginas 38-40 del libro '*Jannat Main Le Jaanay Wale A'maal*', publicado por Maktaba-tul-Madinah, el departamento editorial de Dawat-e-Islami:

1. “Quien abandona su hogar en busca del conocimiento, los ángeles se complacen con esta acción suya y extienden sus alas para él”. (*Tabarani Kabeer*, vol. 8, pág. 54, Hadīz 7347)
2. “Quien aprenda una, dos, tres, cuatro o cinco cuestiones relacionadas con lo que Al-lāh ﷺ ha obligado, las memorice bien y luego las enseñe a los demás, entrará en la *Īannah*”. (*At-Targheeb wat-Tarheeb*, vol. 1, pág. 54, Hadīz 20)
3. “Quien vaya al Masʿūd por la mañana con la intención de aprender o enseñar el bien recibirá la recompensa de un Haʿyʿ completo”. (*Tabarani Kabeer*, vol. 8, pág. 94, Hadīz 7473)
4. “A quien use zapatos, calcetines o ropa en busca del conocimiento, se le perdonan sus pecados al salir del umbral de su casa”. (*Tabarani Awsat*, vol. 4, pág. 204, Hadīz 5722)

El buen carácter del Amīr-e-Qafilah me convenció para viajar con la Madani Qafilah.

¡Queridos hermanos Islámicos! Un gran medio para adquirir conocimiento del Dīn es viajar en las Madani Qafilahs de Dawat-e-Islami. Emprenda este viaje inspirado en la Sunnah con los devotos del Rasūl durante 12 meses consecutivos una vez en su vida, 30 días en un año y 3 días cada mes. Para comprender las bendiciones de las Madani Qafilahs, lea esta Madani historia.

Un hermano Islámico de Markaẓ-ul-Awliya (Lahore) menciona: Habían pasado 25 años de mi vida, pero desconocía el conocimiento del *Dīn* hasta el punto de que incluso ignoraba las reglas básicas de la Salāh y el Sawm. Una vez, fui al Masʿid para ofrecer la Salāh y un hermano Islámico vino alegremente a mi encuentro. Mientras hablábamos, también me invitó a viajar con la Madani Qafilah. Como desconocía el Madani ambiente de Dawat-e-Islami, me negué, pero el Imam de nuestro Masʿid local hizo un esfuerzo individual sobre mí y me motivó de tal manera que llegué a estar dispuesto a viajar con la Madani Qafilah. Con la intención de viajar, asistí al Iʿtīmā' semanal motivador de la Sunnah, ya que viajaría con la Madani Qafilah a la mañana siguiente.

Al estar sumido en el amor por este mundo, me sentía frustrado por pasar esta cantidad de tiempo en el Masʿid, y estaba ansioso ante la idea de pasar otros 3 días en el Masʿid durante la Madani Qafilah. Tenía la intención de escabullirme cuando el Amīr-e-Qafilah vino a buscarme. Satanás me susurró: “¡Ahora estás

atrapado, este Maulvi no te dejará irte!”. Pensé para mis adentros: “¡Vamos a ver cómo se las arregla para llevarme con la Qafilah!”.

Cayendo en la trampa de Satanás, le dije enfadado a mi benefactor, el Amīr-e-Qafilah: “¡Déjeme en paz! No le conozco y no quiero entrar en ninguna Madani Qafilah. Deje de acosarme y déjeme ir a casa”.

Créame. Me quedé estupefacto cuando, a pesar de haber sido grosero con él, el Amīr-e-Qafilah empezó a sonreír. No me contestó enfadado, sino que sonrió y con gran compasión y dulzura empezó a explicarme el propósito de la Madani Qafilah, y buscó mi consentimiento. Al ver su maravilloso carácter, me convenció para viajar con la Madani Qafilah, y emprendí este viaje inspirado en la Sunnah con los devotos del Rasūl en la Madani Qafilah.

El primer día, cuando asistí a la Madani Halqah para enseñar y aprender, empecé a sentir un gran remordimiento. Habían pasado 25 años de mi vida, pero hasta ese momento no conocía las reglas básicas del *Dīn*. ﷺ, después de pasar esos 3 días en compañía de los devotos del Rasūl y de haber aprendido muchas reglas del *Dīn* como el Wudū, el Ghusl y la Salāh, regresé a casa lleno de entusiasmo por difundir la llamada a la rectitud por todas partes y con la corona de la 'Imamah verde brillando sobre mi cabeza.

صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ

La necesidad de constancia

¡Queridos hermanos Islámicos! No importa cuál sea el campo, es difícil llegar a ser competente sin permanecer firme. Lo mismo ocurre con el conocimiento del *Dīn*. Aunque su *Nafs* (yo interior) le haga caer en la pereza, o Satanás le cante innumerables nanas para enviarle al sueño de la negligencia, permanezca alerta y conscientes. Continúe viajando y persuadiendo a otros para que viajen con los devotos del Rasūl en el viaje inspirado en la Sunnah con las Madani Qafilahs de Dawat-e-Islami y siga adquiriendo y difundiendo el conocimiento del *Dīn*. Seguramente tendrá éxito, **إِنْ شَاءَ اللَّهُ**.

Umm-ul-Mu'minīn, Sayyidatuna 'Aishah Siddiqah **رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا** ha dicho que el Amado Rasūl **صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ** ha dicho: “La acción más amada por Al-lāh **عَزَّ وَجَلَّ** es la que se realiza con constancia, aunque sea pequeña”. (*Sahih Muslim*, pág. 394, *Hadīz* 218)

¿Para quiénes y cuántas son las Buenas Acciones?

Las Buenas Acciones, en forma de preguntas, es una recopilación de métodos que combinan tanto la Shari'ah como la Tariqah para que sean de ayuda a la hora de realizar fácilmente buenas acciones y salvarse de los pecados en esta época turbulenta. Hay 72 Buenas Acciones para los hermanos Islámicos, 63 para las hermanas Islámicas, 92 para los estudiantes varones del *Dīn*, 83 para las estudiantes femeninas

del *Dīn*, 40 para los Madani niños y 27 para los hermanos Islámicos especiales (sordomudos).

Innumerables hermanos Islámicos, hermanas Islámicas y estudiantes del *Dīn* actúan de acuerdo con las Buenas Acciones y, mientras realizan la introspección -que significa hacer un recuento de los propios actos- completan la tabla del cuadernillo de bolsillo de las Buenas Acciones antes de dormir.

Habiendo adoptado sinceramente estas Buenas Acciones, los obstáculos para llegar a ser piadoso y evitar los pecados son, por la gracia de Al-lāh عَزَّوَجَلَّ, en su mayoría eliminados, y a través de las bendiciones de esto, اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ, uno desarrolla la firmeza para actuar según la Sunnah, rechaza los pecados y se preocupa por la protección de su fe.

Todo el mundo, en aras de convertirse en un musulmán practicante, debería obtener el folleto de las Buenas Acciones en cualquier sucursal de Maktaba-tul-Madinah y, mientras realiza la introspección, rellenarlo cada día y entregarlo a la persona responsable de su localidad dentro de los diez primeros días de cada Madani mes (lunar) según el calendario Hi'yri.

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

Buenas nuevas para los que actúan según las Buenas Acciones

La buena fortuna de quienes completan el cuadernillo de las

Buenas Acciones puede apreciarse mediante la siguiente Madani historia:

Es el relato jurado de un hermano Islámico de Hyderabad (Bab-ul-Islam, Sindh) que, “En una noche del mes de Raýab-ul-Muraýýab 1426 AH, fui bendecido con la visión del Amado Rasūl ﷺ mientras soñaba. Sus benditos labios se pusieron en movimiento y, cuando empezaron a brotar de ellos pétalos de misericordia, se formaron en las palabras: “Quien complete este mes puntualmente la introspección relacionada con las Buenas Acciones, Al-lāh عزوجل le perdonará”.

¡Mis Queridos hermanos Islámicos! Para llevar el Bayān a su conclusión, deseo obtener la bendición de mencionar la virtud de la Sunnah y algunas Sunnahs y buenos modales Islámicos. El Misericordioso Rasūl ﷺ declaró: “Aquel que amó a mi Sunnah, me amó a mí y quien me amó estará conmigo en el Paraíso”. (*Ibn 'Asakir, vol. 9, pág. 343*)

Seenah tayri Sunnat ka Madinah banay Aqa

Jannat mayn parausi mujhay tum apna banana

Que mi pecho se convierta en la morada de tu Sunnah

¡Hágame su vecino en la Ýannah!

صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ

18 Madani perlas relacionadas con sentarse

1. El Amado Mustafā ﷺ dijo: “Las personas que permanecieron sentadas durante un largo período de tiempo y luego se marcharon sin hacer el Dhikr de Al-lāh o recitar Salat sobre el Amado Nabī (ﷺ) sufrieron una pérdida. Si Al-lāh عزوجل quiere, los castigará, y si quiere, los perdonará”. (*Al Mustadrak lil Haakim, vol. 3, pág. 180, Hadīz 1869*)
2. Sayyiduna Ibn 'Umar رضي الله عنهما ha dicho: “Vi al Amado Rasūl ﷺ sentado en la postura de *Ihtiba* en el patio de la Sagrada Ka'bah”. (*Sahih Bujari, Vol. 4, pág. 180, Hadīz. 6272*)

Ihtiba significa sentarse sobre las nalgas y elevar ambas piernas de forma que las espinillas queden recogidas entre los brazos. Este método de colocación se considera una forma de humildad. (*Bahar-e-Shari'at, vol. 3, pág. 432*)

3. Pero al hacerlo, siempre que uno se siente, debe asegurarse de cubrir la forma y el contorno de sus partes íntimas. Así, uno debe envolverse un chal desde las rodillas hasta los pies para observar velo sobre velo. Si el *Kurta* (camisa alargada) de uno está hecho de acuerdo con la Sunnah, su parte inferior también puede cumplir este propósito.
4. Después de realizar la Salāh de Fa'yr, el Amado Rasūl ﷺ permanecía sentado con las piernas cruzadas

hasta que el sol había salido considerablemente. (*Abu Dawood, vol. 4, pág. 345, Hadīz. 485*)

5. Se afirma en la página 67 del volumen 1 de *Āmī' Karamat Awliya* que el Imam Yusuf Nabhāni رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ se sentaba sobre sus pantorrillas (como nosotros nos sentamos durante el *Tashahhud* en la Salāh).
6. Sentarse sobre las pantorrillas es virtuoso incluso fuera de la Salāh. (*Mirat, vol. 8, pág. 90*)
7. El amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ se sentaba normalmente de cara a la Qiblah. (*Ihya-ul-'Uloom, vol. 2, pág. 449*)
8. El amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ dijo: “La más noble de todas las reuniones es aquella en la que la gente mira hacia la Qiblah”. (*Tabarani, vol. 6, pág. 161*)
9. Sayyiduna 'Abdul-lah Bin 'Umar رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا se sentaba a menudo de cara a la Qiblah. (*Al-Maqasid-ul-Hasanah, pág. 88*)
10. Durante un Bayān o mientras enseña, es Sunnah que un Mubal-igh o maestro se sienta de espaldas a la Qiblah, de tal forma que aquellos que están aprendiendo de él estén de frente a la Qiblah. 'Al-lamah Hāfiẓ Sajawī رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ afirma: “El Amado Rasūl صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ daba la espalda a la Qiblah de modo que aquellos a quienes enseñaba y sermoneaba estuvieran de cara a la Qiblah”. (*Al-Maqasid-ul-Hasanah, pág. 88*)

11. Sayyiduna Anas رضي الله عنه narró que nunca se vio al Amado Rasūl صلى الله عليه وآله وسلم sentado con las piernas extendidas delante de los demás. *(Tirmizi, vol. 4, pág. 221, Hadīz 2498)*

La palabra *Rukbatayn* (es decir, rodillas) se utiliza en el bendito Hadīz. Según una opinión, se refiere a los benditos pies, como ha escrito el muftí Ahmad Yar Jān رحمته الله عليه respecto a este Hadīz: “Significa que el Amado Rasūl صلى الله عليه وآله وسلم nunca se sentaría en una reunión con las piernas extendidas y apuntando con los pies hacia alguien, ya fueran sus hijos, esposas o sirvientes”. *(Mirat, vol. 8, pág. 80)*

12. Sayyiduna Imam al-A'zam Abu Hanifah رحمته الله عليه declaró: “Nunca he estirado las piernas en dirección a la casa de mi maestro Sayyiduna Hammad رحمته الله عليه por respeto a él. Aunque hay varias calles entre su casa y la mía, nunca he dirigido mis pies en esa dirección”. *(Manaqib Imam al-A'zam, parte 2, pág. 7)*

13. Crear espacio para una persona recién llegada es Sunnah. El sexto Hadīz en la página 432 del volumen 3 de *Bahar-e-Shari'at* dice: “Una persona se presentó en la corte de Rasūlal-lāh صلى الله عليه وآله وسلم mientras él صلى الله عليه وآله وسلم estaba en el Mas'ūd, y el Noble Nabī صلى الله عليه وآله وسلم se movió para hacerle espacio. Él dijo: “Oh Rasūlal-lāh صلى الله عليه وآله وسلم, hay mucho espacio (no hay necesidad de que se moleste en hacer espacio)”. El Amado Rasūl صلى الله عليه وآله وسلم respondió:

“Es el derecho de un musulmán que su hermano haga espacio para él cuando lo vea”. (*Shu'ab-ul-Iman*, vol. 6, pág. 468, *Hadīz* 8933)

14. El amado Rasūl ﷺ dijo: “Cuando alguno de vosotros esté a la sombra y ésta se aleje, dejándole en parte a la luz del sol y en parte a la sombra, que se levante de allí”. (*Abi Dawood*, vol. 4, pág. 338, *Hadīz*. 4821)
15. A'la Hadrat, el Imam Ahmad Raḥa Jān رحمه الله عليه escribe: “Abstente de sentarte en el asiento de tu *Murshid* o maestro incluso en su ausencia”. (*Fatawa Razawiyyah*, vol. 24, pág. 369-424)
16. Siempre que asista a un *Iy'tima'* o a una reunión, no pase por encima de las personas para llegar al frente. Siéntese donde encuentre espacio.
17. Siempre que se siente, quítese los zapatos, esto dará descanso a sus pies. (*Jami'-us-Sagheer*, pág. 40, *Hadīz* 554)
18. Cuando se libere de un *Ma'yliis*, recite [el siguiente] Du'ā tres veces, los pecados serán perdonados y el hermano Islámico que recite este Du'ā en el Ma'yliis de la bondad y en el Ma'yliis del Dhikr, la bondad será sellada para él. El Du'ā es el siguiente:

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ

Traducción: Tú eres Puro y ¡Oh Al-lāh عَزَّوَجَلَّ! Toda alabanza es para Ti. No hay Dios excepto Tú. Te pido perdón y me arrepiento ante Ti.

(Sunan Abi Dawood, vol. 4, pág. 347, Hadīz 4857)

Para aprender más Sunnahs, consiga los siguientes libros, *Bahar-e-Shari'ah* parte 16 que consta de 312 páginas y *Sunnatayn aur Adaab*, que consta de 120 páginas, ambos publicados por Maktaba-tul-Madinah, el departamento editorial de Dawat-e-Islami. Una de las mejores formas de aprender las Sunnahs es viajar con las Madani Qafilahs de Dawat-e-Islami con los amantes del Amado Rasūl.

Lootney Rahmatayn Qafilay mayn chalo

Seekhnay Sunnatayn Qafilay mayn chalo

Hon gi hal mushkilayn Qafilay mayn chalo

Khatm ho shamatayn Qafilay mayn chalo

صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ

¿CÓMO ACOSTUMBRARSE A OFRECER LA SALAH Y OBRAR BIEN?

Asista en el I'tima' (reunión) motivador de la Sunnah que se celebra el jueves de cada semana después de la Salah de Maghrib en su ciudad con buenas intenciones para complacer a Al-lah ﷻ, para instruirse en la Sunnah viaje tres días cada mes con las Madani Qafilahs con los devotos del Santo Profeta ﷺ, y a través de la introspección, rellene el cuaderno de las Buenas Acciones cada día, y entrégueselo al hermano Islámico responsable de su localidad el primer día de cada mes Islámico. (Consulte a los hermanos Islámicos cuándo se celebra el I'tima' en su ciudad)

Mi Madani Objetivo: Debo intentar mejorarme a mí mismo y al resto del mundo **اِنْ شَاءَ اللّٰهُ**. Para mejorarnos a nosotros mismos debemos actuar según el cuaderno de las Buenas Acciones y para mejorar al resto del mundo, debemos viajar con las Madani Qafilahs **اِنْ شَاءَ اللّٰهُ**



Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagaran
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistan

UAN: +92 21 111 25 26 92 | Ext: 7213

Web: www.dawateislami.net | E-mail: translation@dawateislami.net